



LCD Display für Monitoring für NH-Messmodule

LCD display for monitoring
for NH measurement modules

Écran LCD de supervision
pour modules de mesure BT

SV

9343.410

(D)

(EN)

(F)

Die **Bedienungsanleitung** und die **CE-Konformitätserklärung** stehen als Download auf der Homepage von www.ittal.de zur Verfügung.

Funktionsbeschreibung

Das LCD Display für Monitoring ist ein Zubehörprodukt für das Rittal NH-Messmodul und dient zur Konfiguration sowie der Anzeige von elektrischen Messwerten von bis zu 20 NH-Messmodulen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das LCD Display für Monitoring ist gemäß der Funktionsbeschreibung nur zur Verwendung in folgenden Kombinationen zugelassen:

The **operating instructions** and the **CE Declaration of Conformity** are available as download from www.ittal.com.

Function description

The LCD display for monitoring is an accessory product for the Rittal NH measurement module and serves for configuration and the displaying of electrical measured values from up to 20 NH measurement modules.

Intended use

In accordance with the function description, the LCD display for monitoring is only approved for use in the following combinations:

La **notice d'emploi** et la **déclaration de conformité CE** peuvent être téléchargées depuis le site www.ittal.fr.

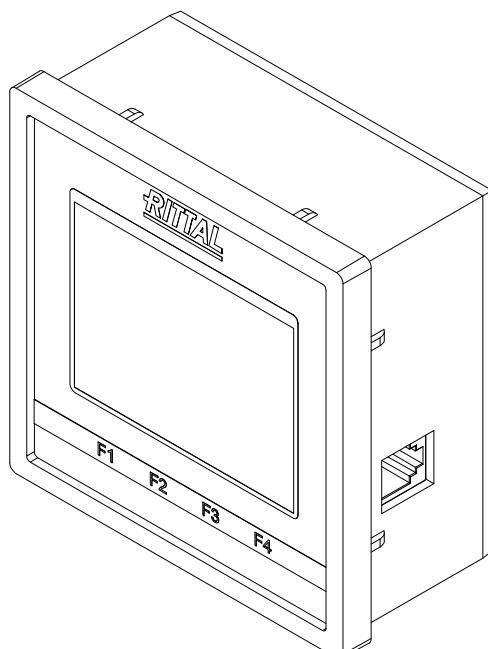
Principe de fonctionnement

L'écran LCD de supervision est un accessoire pour le module de mesure BT Rittal et sert à la configuration ainsi qu'à l'affichage des valeurs électriques mesurées de jusqu'à 20 modules de mesure BT.

Utilisation correcte de l'appareil

Conformément au principe de fonctionnement, l'écran LCD de supervision est homologué uniquement pour l'utilisation dans les combinaisons suivantes :

Best.-Nr. Netzteil für Display und Modbus
Model No. Power supply for display and Modbus
Réf. Bloc d'alimentation pour écran et Modbus
SV9343.400



D	EN	F	
Versorgung Strom Leistungsaufnahme Eingang Stromversorgung	Power supply Current Power consumption Input power supply	Alimentation Courant Puissance absorbée Entrée du bloc d'alimentation	Ext. 24 VDC 1 W RJ11/12 via Modbus
Schnittstelle Modbus RTU Baudraten Kabel	Interface Modbus RTU Baud rate Cable	Interface Modbus RTU Vitesses de dialogue Câble	RS 485 via RJ11/12 9600, 19200, 38400 6 poles, not shielded, max. length 30m
Schaltafelgerät Gehäusemaße Einbauausschnitt Gewicht Schutzart	Switchboard device Housing size Mounting cut-out Weight Protection category	Appareil pour tableau de commande Dimension du coffret Découpe de montage Poids Indice de protection	96 x 96 x 46 mm (H x W x D) 92 x 92 mm 175 g IP 20, front IP 51
Umgebungsbedingungen Normen Betriebstemperatur Luftfeuchtigkeit Lagertemperatur	Ambient conditions Standards Operating temperature Humidity Storage temperature	Conditions ambiante Normes Température de fonctionnement Humidité de l'air Température de stockage	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997-07;3KS+3Z11 -5°C...+55°C 5%...95% (non-condensing) -25°C...+70°C
Elektrische Sicherheit Normen Schutzart EMV	Electrical safety Standards Protection category EMC	Sécurité électrique Normes Indice de protection CEM	DIN EN 61010-1:2001+B1+B2 IP 20 to DIN EN 40050 Part 9 1993-05 DIN EN 61000-6-3:2005-06 DIN EN 61000-6-2:2000-03

